

●店舗の都合により、代替品の商品になる場合がございます。
 ●Substitute items may be provided depending on the circumstances.
 ●因各店舗の状況、可能を提供する代替品。

●店舗の都合により、代替品の商品になる場合がございます。
 ●Substitute items may be provided depending on the circumstances.
 ●因各店舗の状況、可能を提供する代替品。

●店舗の都合により、代替品の商品になる場合がございます。
 ●Substitute items may be provided depending on the circumstances.
 ●因各店舗の状況、可能を提供する代替品。

●店舗の都合により、代替品の商品になる場合がございます。
 ●Substitute items may be provided depending on the circumstances.
 ●因各店舗の状況、可能を提供する代替品。



明石のおいしい 食べ歩きクーポン



How to use

掲載商品の必要枚数に応じたクーポン券とお好きな商品を交換していただけます。
 You can exchange the required number of coupons for your favorite product.
 依據商品所需的兌換券數量・兌換您喜歡的商品。

おトク情報 Discount Information 優惠資訊

<p>店舗確認印 Stamp</p> <p>●明石市人丸町2-6 9時30分~17時(入館16時30分まで) 月曜日、第2火曜日 2-6 Hitomarucho, Akashi City 9:30-17:00 (last admission at 16:30) Closed Mondays & 2nd Tuesday of the month 明石市人丸町2-6 9:30~17:00(最後入館時間16:30) 週一、毎月第2個週二</p> <p>明石市立天文科学館 Akashi Municipal Planetarium</p> <p>入館時にチケット提示で Present your ticket on admission 入館時 出示票券即享</p> <p>ここにしかない特別記念品をプレゼント Receive a special commemorative present you'll only find here 贈送獨家紀念品</p>	<p>店舗確認印 Stamp</p> <p>●明石市上ノ丸2-13-1 9時30分~17時30分(入館17時まで) 月曜日(明日特別展の場合は開館) 2-13-1 Uenomaru, Akashi City 9:30-17:30 (last admission at 17:00) Closed Mondays (except holidays and during special exhibitions) 明石市上ノ丸2-13-1 9:30~17:30(最後入館時間17:00) 週一(逢例休日、特別展正常開館)</p> <p>明石市立文化博物館 Akashi City Museum of Culture</p> <p>入館時にチケット提示で Present your ticket on admission 入館時 出示票券即享</p> <p>入館料を2割引 ※1回2名まで 20% discount on admission (Two people per use) 門票8折優惠 ※每次限2位</p>	<p>店舗確認印 Stamp</p> <p>●明石市本町1-14-18 12時~15時、17時30分~20時30分 不定休 1-14-18 Honmachi, Akashi City 12:00-15:00, 17:30-20:30 Irregular holidays 明石市本町1-14-18 12:00~15:00・17:30~20:30 不定期休息</p> <p>明石ほんまち三白館 Akashi Honmachi Mihakukan</p> <p>入館時にチケット提示で Present your ticket on admission 入館時 出示票券即享</p> <p>座席予約料(300円)が無料 To waive the seat reservation fee (¥300) 免收座位預約費(300日圓)</p>
--	--	--

問い合わせ Inquiries 聯絡資訊

(一社) **明石観光協会**
Akashi Tourism Association
明石観光協會
TEL: 078-918-5080

あかし案内所
Akashi Information Center
明石観光問答處
TEL: 078-911-2660

注意事項 ●本券対象商品は、各店舗によって異なります。●本券は現金との引換え及び払い戻しはできません。●本券の盗難、紛失、滅失について(一社)明石観光協会はその責を負いません。●本券の再発行はいたしません。●本券対象外の商品・飲食については、別途料金が必要となります。●各店舗混雑時はお待ちいただくことがありますので、ご了承ください。●各店舗の休日・営業時間等にご注意ください。

Notes on Use ●The items covered by this ticket differ depending on the shop. ●This ticket cannot be refunded or exchanged for cash. ●The Akashi Tourism Association is not responsible for lost, stolen, or missing tickets. ●Tickets will not be reissued. ●Additional fees are required for food and drinks not covered by this ticket. ●Note that you may need to wait when shops are crowded. ●Take note of the hours and holidays at each store.

注意事項 ●本券適用商品因各店舗而异●本券不可兌換現金・且無法退款●若本券遭偷竊・遺失或損壞・明石観光協會恕不負責●本券恕不補發●本券不適用之商品或餐飲・需另外付費●當各店舗繁忙時可能需要等待・敬請見諒●請留意各店舖的休息日及營業時間。

